

Nagyváradi Estilap

Főszerkesztő: MARTON MANÓ

Kiadóhivatal: Hegedűs Hirlapiroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Felelős szerkesztő: KATONA BÉLA

Károly trónörökös megértő szavai a besszarábiai néphez

Jorga érdekes kommentárja

— Bukaresti tudósítónk távirata —

A besszarábiai Balti városában tegnapelőtt rakták le az orthodox román székesegyház alapkövét. Az ünnepi aktuson jelen volt Károly trónörökös, aki szeretetre, megértésre buzdította Besszarábia vegyesnyelvű lakosságát. A trónörökös beszédét Jorga így kommentálja a *Neamul Romanesc* tegnapi számában:

— A trónörökös beszédéből két eszme emelkedik ki, amelyek jól meg kell szivlelni, főleg azoknak, akiket közvetlenül érint.

— Először is — írja Jorga — nem féle átmeneti megszállók vagyunk Besszarábiában, nem vagyunk pillanatnyi „bitorlók”, hanem örökösök vagyunk és építünk. Nemcsak berendezkedünk abban, amit a tegnapi hősi csaták csináltak, hanem a magunk

erejéből és magunk javára teremtünk is országunkban.

— De nem elég kőből és cementből építeni, kell a morális konstrukció is a lelkekben.

— A trónörökös ezt juttatta *Inculetz* besszarábiai miniszternek eszébe, mert ez, úgy látszik, megfeledezett róla: Hogy a besszarábiai ember, — bármelyik besszarábiai — valóban úgy érezze magát, mint aki otthon van. Hogy respektálják érzelmeit és szeretettel vegyék körül azért, hogy ő is tiszteltbentartsa és szeretetbe fogadja a román államot s érezze, hogy az az övé.

— Most pedig, a mai emberek figyeljenek arra, amit hallottak, addig is, amíg eljönnek olyanok, akik régen úgy gondolkodnak, amint a trónörökös beszélt.

Moravcsik professzor vérmérgezését kapott

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: Dr Moravcsik Ernő, a világhírű elmegyógyász vérmérgezésben megbetegedett. Állapota válságos. A híres professzor a róla elnevezett klinikán folytatott

eredményes orvosi gyakorlatot az ideggyógyászat terén. Számos tudományos munkáját több európai nyelvre lefordították. A magyar orvostudományt súlyos csapás érne tragikus elmulásával

Miért késett fél napot a váradi gyorsvonat

Kilenc teher-kocsi lefordult a pályatestről

Tegnap este riasztó hírként terjedt el a városban, hogy a Bukarestből Nagyváradra tartó gyorsvonatot utközben katasztrófa érte. Az ijedelmet növelte az a körülmény, hogy a nagyváradi forgalmi iroda még este 10 órakor semmit sem tudott a délutáni gyorsvonat hollétéről.

A vonaton rengeteg váradi utas tartózkodott és így érthető aggodással lestek sok hozzátartozó a balesetről érkező híreket.

Végre tizennégy órás késéssel, hajnali 3 órakor befutott a váradi pályaudvarra az utasokkal zsúfolásig telt vonat. A pályaudvaron százan és százan vár-

tak és érdeklődtek az összeütözés részletei felől.

Kiderült, hogy a gyorsvonat több mint félnapos késését egy Predeal környéki tehervonat kisklása idézte elő.

Szombat este 12 órakor a Predealról Brassó felé indított tehervonat, Predealtól mintegy tíz percnnyire a pályatest megmozdulása következtében kisklázott. Kilenc kocsi fordult le a töltésről, de emberéletben csodálatosképpen nem esett kár.

A romok eltakarítása tizenkét órát vett igénybe és a gyorsvonat csak vasárnap déli egy órakor folytathatta útját Kolozsvár, illetve Nagyvárad felé.

A salgótarjáni zsidó-hecc miatt elitéltek három katonát

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: A salgótarjáni haditörvényszék szombaton hozott ítéletet azok felett a katonák felett, akik az emlékezetes dob-utcai merénylet idején Salgótarjában az utcákon végigvonulva a zsidó lakosok ablakait betörték és a zsidók közül néhányat megvertek.

A haditörvényszék Teller Kamilló őrmestert lopás, csalás és

idegen tulajdoniak gonoszságából történt rongálásaért rangjának elvesztésére és másfél évi súlyos fogságra,

társait, Szabó István tizedest és Vattrai József szakaszvezetőt nyilvános erőszakoskodás bűnétte címén három havi börtönműre ítélte. A többi vádlottakat felmentették.

A másodfoku adófelebbezéseket a törvényszék tárgyalja

Az adótörvény 85. és 226. szakasza kimondja, hogy az adófelebbezési bizottság ellen beadott felfolyamodásokat száz-ezer lejes összegig a Semmitörvényszék tárgyalja. Az adótörvény azt is előírja, hogy a tárgyalásokra nem idézik meg a feleket. Dobos Konstantin törvényszéki

bíró, aki a másodfoku felebbezési bizottságnak elnöke, szolgálatot tesz a közönségnek akkor, amikor ezen az uton hívja fel figyelmét arra, hogy a tárgyalások határideje holnaptól fogva a törvényszék II. emelet 96. számú szobája a táján látható.

Ujabb érdekes momentumok a Lőblé-szeszgyár kényszeregyezsége körül

Mára már lecsillapodott a konsternáció, amelyet Nagyvárad gazdasági köreiből Lőblé László szeszgyáros fizetésképtelensége keltett. A vagyoni státusz publikálása után mindenki teljes nyugalommal ítéli meg a helyzetet, mert hiszen nyilvánvaló, hogy a hatalmas ipari komplexum megfelelő garanciát nyújt minden hitelezőnek. Teljesen beavatott helyről ezt a megvilágítást adják az érdekes ügynek:

— A fizetésképtelen szeszgyár helyzete lényegesen eltér valami insolvens kereskedő szituációjától. A szeszüzletnél a kincstárnak diszkrecionális jogai vannak, már most csak tőle függ, hogy enged-e tovább működni a gyárat. Tehát a jelen pillanatban nem is az adósoknak, hanem a hitelezőknek érdeke, hogy a kincstár jobb belátásra, vagyis szeszadó-hitel megadására rábírák. Hiszen máskülönben az értékes gépeket le kellene szerelni és darabonként eladni, ami viszont veszélyezteteti azt, hogy a hitelezők teljes követelésükhöz jussanak. Igaz, hogy a kincstár első helyen van betáblázva és elsősorban kell kielégíteni, még akkor is, ha a többi

hitelezők rovására történik, viszont azonban a bíróság mint az államhatalom sorrendben legelső reprezentánsa a kincstár közegeinek is megtilthatja, hogy végrehajtást foganatosítsanak. Vagyis, most már a bíróságra hárul a feladat, hogy ebben a rendkívül érzékeny és élére állított kényszeregyezési ügyben a hitelezőket a károsodástól megóvjá.

— A követeléseket 1924. december 12-ig kell bejelenteni és december 15-én lesz az első tárgyalás, addig természetesen az egész vállalat üzemből marad. Egry Gergely dr. vagyongépfelügyelő ellenőrzése mellett. A hízáló istállóban jelenleg 250 ökör és tehén van, Benedek és Hönig marhaexportőrök tulajdona.

Beszélggett a Nagyváradi Estilap munkatársa Egry Gergely dr. vagyongépfelügyelővel is, aki ezeket mondotta:

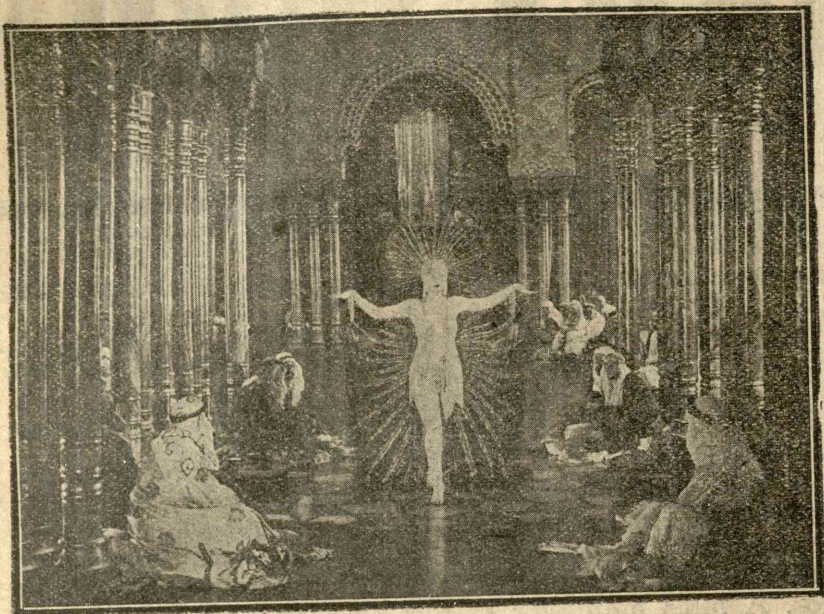
— Ma délelőtt letettem a vagyongépfelügyelői esküt és még a mai nap folyamán kimegyek a gyártelepre s megkezdem ténykedésem. Felülvizsgálom a lelőrt és máától fogva ellenőrzöm az egész üzemet.

ATLANTIC Mozgó

9 1/4 órákor

APOLLO mozgó

5, 7 és 9 órákor

1924. október 6 - 8-ig
hétfőtől szerdáig**A bagdadi odaliszk**gyönyörű keleti mese
7 felvonásbanaz Ezeregyéjszaka
mesekincséből

A főszerepekben:

**Betty Blythe és
Herbert Langley****Hírek**

* **Bartók Béla** a világhírű zongoraművész 11-én rendezti hangversenyét a Katholikus Kör nagytermében. E koncert programja magába öleli Bartók Béla csodálatos új kompozícióit is és néhány olyan zeneszámot, amelynek eljátszására Bartók legutóbbi külföldi körútján Angliában és Hollandiában bámulatos hatást keltett. Jegyek a Hegedűs Hirlapirodában.

* **Kinevezés.** A belügyminiszter Moga Margitot kinevezte számvevőnek a vármegyei számvevőséghez.

* **Új ügyvéd.** Mocan Miklós dr., a váradai jogászfizetség egyik legszimpatikusabb tagja, aki az ügyvéd vizsgán már a tavasszal átmént — szombaton letette az ügyvédi esküt Kiss Döme dr. dékán előtt. Mocan Miklós dr.-ban igen képzett tagot nyer a váradai ügyvédi kar.

* **Orvosi hír.** Dr. Molnár Vilmos belgyógyász hazaérkezett és rendeléseit f. hó 7-én megkezdi.

* **A világ öt élő legnagyobb zeneszerzője** között foglal helyet Bartók Béla, a magyar zene glóriás hőse, a modern muzsikának ez az igazi megteremtője. Bartók Béla, aki virtuóznak éppoly gigantikus nagyság, mint utólérhetetlen fölsőbbiségű komponista, bizarr körútjának végső állomása most Nagyvárad, ahol saját szerzeményeit zongorázza a Katholikus Kör nagytermében. Jegyeket a Hegedűs Hirlapiroda árusít.

* **Munkásgyűlések:** Kedden este fél 8-kor a szabók, csütörtökön este 8-kor a borbélyok, szombat este fél 8-kor a szakszervezetek összválasztmányának gyűlést tartanak.

* **Elítélték** a Haltenberger-gyár betörőjét. Blazsek Györgyöt, a Haltenberger-gyár betörőjét, a Szőlőssy-büntetőtanács ma nyolchavi börtönre ítélte. Stamatopol Alfonz védő felelősséget.

* **Házassági hír.** Hajdu György földbirtokos leányát Mancikát Nagyváradról eljegyezte Gázdya Béla m. kir. honvéd alezredes Budapesten. (Minden külön értesítés helyett)

* **Elveszett egy pénztárca** 2000 lei tartalommal és fontos iratokkal. A megtaláló a pénzt megtarthatja, csak az iratokat és a tárcát juttassa el a Nagyvárad szerkesztőségébe.

* **Új női divatüzlet.** A Ferdinánd király és a Ciorogar (Uri) utca sarkán új cég nyílt meg: Markovits József divatkereskedése. Csupán a cég új, azonban maga a tulajdonos Nagyvárad kereskedővilágának régi, ismert tagja. Markovits József 12 évig volt az ifj. Kohn Sámuel cég üzletvezetője, majd mint a Markovits és Weinberger cégtulajdonos beltagja és mint nagy külföldi gyárak képviselője dolgozott, kiváló szakértelme, a legjobb beszerzési forrásokkal való szoros összeköttetése és előzékeny kereskedői gyakorlata révén a közönség legszélesebb rétegei becsülik és így természetes, hogy új üzlete csakhamar keresett beszerzési hely lesz annál is inkább, mert árai a legolcsóbbak lesznek és áruit teljes felelősség mellett fogja árusítani.

* **Atmeneti kabátkülönlegességek** nagy választékban Hollósnál.

* **Legolcsóbban** vásárolhat harisnyát, kesztyűt, jumper pamutot és mindennemű rövidáru cikket Ábrahámánál, Rimanóczy-utca 4.

* **Welch Margetson** londoni oxford ingek méret szerint egyedül Hollósnál készülnek.

* **Feledi Sándor** ingatlan értékesítő irodája (volt Szaniszló) Bratianu-utca) 1. szám. Közvetít házat, szőlőt, földbirtokot.

* **A bagdadi odaliszk.** Az Atlantic és Apollo mozgók hétfőtől szerdáig az Ezeregyéjszaka mesekincs gyűjteményének egy gyönyörűen, érdekesítően feldolgozott meséjét vetíti vászonra. A kelet minden káprázatos pompája elevenül meg szemünk előtt, a legragyogóbb tollú meseíró fantáziájára méltó rendezés, meseszöveg viszi sikerre a páratlanul álló szép filmet. A főszerepekben Betty Blythe és Herbert Langley ragyogtatják kiváló művészetüket.

* **Angol Tress és Habig** kalapok a Regőle Ferdinánd uton kizárólag Hollósnál.

* **Kégyelet a Sas alatt.**

* **Férfi és női kelengyékben,** csipkékben, árakban Bleier divatáruháza, Sas-passage, utólérhetetlen.

Egyedüli biztos enyhe hashajtó a Purgó

* **Raktáron** levő elsőrendű szövetekből elegáns öltönyöket készít Bereczky szabó cég. (Temető és Széles-utca sarok.)

* **Uri fehérműt és kelengyét** a legjobb kivitelben és legszolidabb árban készíti Lengyel uridivat üzlete.

Ruhákat legolcsóbban fest, tisztít; gallérokat és kézelőket legszébben mos, vasal

Szabó László Str. Sf. Ladislau (Körös-utca) 1.

Fiók: Bazárépület 891

NYILATKOZAT.

Politzer Aranka manicűr leány üzletéből e hó 1-én kilépett a színi pályát választotta. Így továbbra cégemet nem képviseli, s pénzfelvételre nincs feljogosítva.

Marton József
fodrászati műterme.

Összecsukható praktikus tábori ágyak, tábori székek és nyugágyak előnyös gyári árban kaphatók 937

Radó és Tsa

kenderáru kereskedés
Avram Iancu (Kossuth)-utca 22. sz.

**Eredeti angolszövet
különlegességeim
megérkeztek** 775

melyből a legújabb divát szerint, szolid árban készítek legszebb kivitelű ruhákat. — Pontos kiszolgálás.

CZITROM

uri szabó Oltenia (v. Csengeri)-utca 1.

Vizumokat

legolcsóbban, leggyorsabban megszerez

Páris és Franciaország

bármely városába megbízást vállal

Utlevelügyben

dijmentes felvilágosítás

Naponta futárjárat

Brassó, Bukarest, Kolozsvár és
673 Temesvár között

Schreier ügynökség

Str. J. Vulcan (Nagy Sándor-u. 1.
Weisz'ovics-ház

Van szerencsénk értesíteni megrendelőinket, hogy 818

a Barát-épületben, színházzal szemben modern

uriszabóságunkat

megnyitottuk, amelyet a legjobb izlés szerint tovább vezetünk. Elsőrangú angol szöveteink raktáron. A legkényesebb ízléseket is pontosan és figyelmesen kielégítjük

Rebeles és Fodor

főrészabók

Esőernyő

legolcsóbb a készítőnél

Rosenberg Testvérek

N. Iorga (Zöldfa-u.) 8. Behuzás gyorsan készül.

Épület, bulor és ablak

üvegezést legolcsóbban készít

Frenczel üvegezési vállalata

tábla- és tükrözüveg raktára
Str. Vlahuta (Sz. János-u.) 44. 670

MARKOVITS JÓZSEF**Megnyílt!****Strada Ciorogariu**

kelengye, fehérmű és béke-minőségű cérvászon lerakata
(Uri-utca) Nyiri-ház. 962 Megnyílt!

Az árak olcsóbbak, mint bárhol.

Kérném a nagyérdemű közönség szíves meggyőződését.

Országos tiltakozás a lakásrekvirálások ellen

Nagyváradai javaslatok a szebeni kongresszus előtt

A háború utáni időknek egyik legégetőbb problémája a lakáskérdés, hogysem képes nyugvópontra jutni. Hiába a kormány minden rendelete, hiába a törvényhozás minden munkája, a lakásinség napról-napra nő, a rendeletek hol a bérlok érdekeire sérelmesek, hol a tulajdonosok legszentebb magánjogai ba nyulnak. Hiába, egyedül építkezéssel lehet csak a lakásinségen segíteni és ebben kellene az államnak is jó példával előljárni. Kedvezményekkel, hitelek nyújtásával kellene elősegíteni az építkezést s ehelyett a hatóságok kénytelenek újabb és újabb rekvirálásokkal kísérletezni.

Az érdekeltek, lakók és háztulajdonosok — mit tehetnek egyebet érdekszervezetekbe tömörülnek és szervezeteik útján igyekeznek jogaikat érvényre juttatni.

A Háztulajdonosok Szövetségének igazgatósága vasárnap délelőtt dr. Várady Ödön elnöklelte alatt ülést tartott. A jegyzői tisztet dr. Lengyel Zsigmond, a szövetség titkára töltötte be; dr. Lengyel Zsigmond ismertette a nagyszebeni országos kongresszus lefolyását és annak eredményeit. Bejelentette, hogy

az országos kongresszus elfogadta a váradai szövetség előterjesztését a háztulajdonok teljes felszabadítására és a bérleti szerződés respektálására vonatkozólag.

Elhatározta továbbá a kongresszus, hogy az ország összes háztulajdonos szervezetit a bukaresti szindikátus vezetése alatt országos szervezetbe tömöríti.

A főtitkár ismertette a készülő Várdul Commercialt (Kereskedelmi révtörvényt) s hangsúlyozta, hogy az a bérleti szerződésekre nincs befolyással, csupán

a kereskedők üzletkörének megvédését célozza.

Eppen ezért az országos kongresszus nem tiltakozott a készülő törvény ellen, csupán a kamarák kongresszusának határozata ellen emelt óvást.

Az országos kongresszusnak egyik legfontosabb állásfoglalása az volt, amely kimondotta, hogy

a tiszték és tisztviselők lakással való ellátása állami feladat és ez nem hárítható át az adófizető polgároknak.

Követelte a kongresszus, hogy új építkezésekkel és a meglevő

állami épületek felhasználásával juttassák lakáshoz az állam alkalmazottait. Egyben tiltakozást jelentett be a további rekvirálások ellen.

A kereskedők boltbérének bírói megállapítása érdekében a szövetség eljárt a nagyváradai Tábla elnökénél és azok gyors elintézése érdekében felterjesztést intéz az igazságügyminiszterhez. Hosszabb beszédben ismerteti a peres eljárás lefolytatásának körülményeit. A főtitkár előterjesztését az igazgatóság tudomásul vette.

Dr. Fried János a Kereskedelmi Csarnok főtitkára, aki mint vendég jelent meg az ülésen, ismertette a Várdul Commercial szellemét és a kereskedők

boltbérének ügyében előterjesztette a Csarnok álláspontját, amely választott bíróságot ajánl a boltbér megállapítására.

A szövetség igazgatósága bizottságot küld ki, hogy a Kereskedelmi Csarnok

Váradon revízió alá veszik a soronkívüli rekvirálásokat

A váradai lakásrekviráló bizottság vasárnap délelőtt rendkívüli ülést tartott, amelyen a szerződésileg elfoglalt és elcsereált lakások ügyével foglalkozott.

A bizottság a következő lakásszerződésekhez járult hozzá:

Culda Romuluszné, Csepregi György, Csapó Lenke, Fenesi László, Salzberger Ignác, Zonda György, Andrei Silviu, Salamon Lajos, Szendrey Gizella,

javaslata ügyében állástfoglaljon.

Dr. Várady Ödön a lakásépítő akcióról tett jelentést, amelyet a városok kongresszusa is magáévá tett.

Schwarz Izidor helyettes elnök a víz és csatornázási díjak két-két százalékkal való leszállítását javasolta. Kimondták, hogy ez ügyben a szövetség megindítja az akciót.

Kiss Endre és Szabó Miklós igazgatósági tagok felszólalása után az igazgatósági ülés véget ért.

Lukács Pál és Wald Gyula (csere), Moga Tivadar és Mangra Miklós (csere), Fischer Miksa, Papp Sándorné és Kain Sándor.

Értesülésünk szerint a bizottság revízió alá készül venni a csendőtiszték részére soronkívüli elrekvirált lakások ügyét és olyan esetekben, amelyekben a rekvirálás sérelmes, vagy elkerülhető, mentesíteni fogja azokat.

Dul a harc a váradai ortodox zsidók között

Akik elégtételt követelnek a főrabbinak

A nagyváradai orthodox zsidó hitközség főrabbi, Fuchs Benjámin és a hívek ugynevezett mizrachista (cionista árnyallatú) csoportja között régóta dúló ellentétek a zsidó ünnepek táján rendszerint fájdalmasan kiéleződnek. A főrabbiaval szolidaris agudisták (akik különben a legutóbbi hitközségi választásokon kisebbségbe kerültek) és a mizrachisták a szeptember elején tartott országos cionista kongresszus óta különösképpen ádáz ellenségei egymásnak és ellenérzésüket legújabbán már személyi térre is átviszik.

Az a kínos feszültség, ami Fusch főrabbi és a mizrachisták közt van, — mint ismeretes — abból származik, hogy a cionizmus hívei, élükön Nuszbaum Sámuel hitközségi elnökkel a kongresszus napján a zárda-utcai templomban ünnepi istentiszteletet rendeztek, amit Fusch főrabbi helytelenített, elítélve egyidejűleg a cionizmust.

Igy robbant ki a harc a szembenálló két tábor közt és a főrabbi kijelentette, hogy amíg elégtételt nem kap, nem lépi át zárda-utcai templom küszöbét, s mint hirt adtunk róla, a zsidó újévi ünnepeken már a Földsvári-utcai templomban ajtatzkodott, ahová régi hívei közül többen követték is.

Ez a helyzet tárgyilagos képe. Most a főrabbi hívei, az agudisták akciójába kezdtek, hogy a főrabbi a kívánt elégtételt megkapja. Tegnap délután a Metropolit-étteremben gyűlést tartottak, amelyen a szónokok egész légiója követelt szatizsfakciót Fuchs főrabbi számára. Valamennyi szónok hevesen kikelt a hitközség mai vezetősége ellen, amelyet önkényuralommal és al vádol, hogy nem kiméli semmit, ami eddig szent volt a zsidó közéletben. Sőt egyes felszólalók odáig mentek, hogy el-

foglulnak nevezték a hitközség vezetését, mert állítólag a kultuszadó kirovásánál és más anyagi jellegű diszpozíciókban is a mizrachistáknak kedvez. Végezetül határozati javaslatot fogadtak el, amelyben a főrabbit szeretetükről és ragaszkodásukról biztosítják, viszont a

Az erdélyi sport gyásza

Belehalt sérülés ébe a román válogatott legjobb játékosa

Amit az Estilap legutóbbi száma, a sportkörök össze térdjére megjósolt, tegnap délutánra megrendítő valósággá vált. Jakobi Dezső, a kolozsvári Haggibor kiváló játékosa, a román válogatott standard fedezetje, az olimpiai csapat bécsi mérkőzésén szenvedett sebesülésébe belehalt. Fiatalosan, huszonöt éves korban hagyta itt özvegy édesanyját, akinek egyedüli támasza volt és Erdély sportvilágát, amelyben ő az intelligens, kedves, mintaszerűen élő, kötelességtudó sportifjúk követendő mintaképe volt.

A megdöbbentő és nehezen pótolhatlan veszteségért Suciu Adrian, jelenleg felfüggesztett volt nemzeti kap

tányt hívja tetemre az erdélyi sport. Az ő helytelen kísérlete járult hozzá a legkiválóbb román válogatott játékos halálához.

Jakobi halálhíre megrendítően hatott a váradai sportkörökre is. Itt jól ismerték Jakobit, nem egyszer játszott a váradai pályán. A résztvétáviratok sokasága ment el innen már tegnap este Kolozsvárra, az elhunynak klubjához, a Haggiborhoz.

Jakobi temetése ma délután 3 órakor megy végbe. Nagyváradról minden klubnak egy-egy vezetőségi tagja utazott át a híres futballista végtisztességéhez.

A Bihorul megverte a Törekvést

A váradai bajnoki küzdelem szenzációja

A Törekvés csapata eddigi jelentős eredményeit főleg törhetlen lelkeségének köszönhetette. Tegnap azonban egy még lelkesebb együttessel, a Bihorul csapatával került össze s ez a találkozás az őszi bajnoki kampány szenzációját hozta meg: a Bihorul 2:1 arányban legyőzte a komplett Törekvést. Az eredmény sajnos reális, s a vereség alig menthető. Sőt a Törekvés rovására esik, hogy egyetlen gólját tizenegyesből érte el, míg a Bihorul lendületes munkája két szépen helyezett gólt eredményezett.

A Törekvés váratlanul kemény ellenféllel találta magát szemben s a mindkét részről

forszírozott játék nem igen emlekeztetett szép sportra. A Törekvés kétségtelenül kiforrottabb stílust mutatott, de a Bihorul elszánt védelme a legveszélyesebb támadásokat is elhárította. A Törekvés csatármunkáját a két gyenge szélső, a tehetetlenné vált Zsiga és a nem neki való helyen játszó Bertók bénította meg. Ströck Albi Bráve mellett érthetetlenül alig jutott szóhoz, Pless és Róth is erős kontroll alatt vergődtek. A halvesorban egyedül Raducziner játszott igazi focit, Szilágyi kissé durváskodott. A Bartha-Székely hávédpár szokatlanul pompás volt. Feldmann a kapuban az egyik gólt kivédhette

Érdekes ítéletek a rendőrbíróságon

A nagyváradai államrendőrség kihágási ügyosztályán ma délelőtt ismét mozgalmas élet volt. Horváth József büntető bíró jóindulattal kezeli a vádlottakat, akik azon igyekeznek, hogy a büntetés, ha már megvan, legalább enyhe legyen.

Molnár Zsiga bérkocsis vigyázatlan hajtás miatt állt a rendőrbíró elé. Menetegedése nem sokat használt. Kétszáz lejes büntetést rónak ki rá, hogy a jövőben elővigyázatosabb legyen.

Özv. Czitrom Lajosné záróra túllépésével van vádolva. A 150 lejes bírságot lamentálás nélkül tudomásul veszi.

Sor Jenő háziúr ahogy sem tud megnyugodni a bírói döntésbe, amely közti tisztaság elleni vétségért 100 lejes pénzbüntetést von maga után. Csak kapacitálás után sikerül megértetni vele, hogy a bírság még így sincs arányban a kihágással.

Kozora József borbély szó nélkül megnyugszik az 50 lejes, amit záróra túllépéséért vetettek ki rája.

Hasonlóan megnyugszik a 200 lejes büntetésben Budai Józsefné piaci árú, aki elővásárlásokat eszközölt különös előszeretettel.

Végül Vas Emil gyárigazgató fizet le 200 lejt, mert egyik tanoncát nem járatta ipariskolába.

volna. Sulyos taktikai hibát ejtett el a Törekvés azzal, hogy a második félidőben Székely felhúzódott a csatársorba. Azt hitte, hogy az ő támadó munkája eredményesebb lesz. Azonban ő sem tudott boldogulni a Bihorul védelemmel szemben, viszont meggyengítette a saját csapatának közvetlen védelmét s ez okozta a vereséget.

A győztes Bihorul legjobb emberei voltak Klein, Brágye, Váradi, Popovics és Pallos.

Az első félidő vége felé a Törekvés tizenegyest ért el, amit Ströck védhetetlenül góllá értékesített. Azt lehetett hinni, hogy az 1:0 félidő után fog a Törekvés fölénye kidomborodni, azonban fordítva történt, mert a lelkes Bihorulnak sikerült, Pop és Kalla révén két gólt elérnie. Kitűnő bíró volt Kiss Kálmán.

Ez újabb két pont leadásával a Törekvés most már elvesztette minden sánsát a bajnokságra.

Előzőleg a Nagyszalontai S. C. játszott az Egyetértés új felállású csapatával s a mérkőzés megérdemelten 2:0 arányban az Egyetértés javára dőlt el. A nagyszalontaiak csapatában csak Zsák, Domján és a veterán Stark játéka érdemel említést. Az Egyetértés csatársora a Török fivérek beállításával sokat nyert erőben. A vezető gólt Török II. lőtte s a félidő 1:0 arányban végződött az Egyetértés javára. A második félidő elején Nagyszalontaiak erőre kaptak s Weisz révén egy kavargásból kiegyenlítettek. Később Blau az Egyetértés jobb összekötője újabb gólt lő s beállítja a 2:1 végeredményt. Figyelmes, körültekintő bíró volt Győri.

A Törekvés válogatott birkózóversenye

A Törekvés tegnap este rendezte meg országos válogatott birkózó versenyét a Katolikus Körben, melynek részletes eredménye a következő:

Légsúly: 1. Germán (Camp).
Pehelysúly: 1. Laza (Camp).
Könnyűsúly: 1. Schenker (Camp).
Közép A.: 1. Maigard (Toldi).
Közép B.: 1. Privalcsek (Törekvés).

A nap legszebb küzdelme a Spitzer—Maigold pár találkozója volt. Spitzer hosszas küzdelem után kétszer is tussolta Maigoldot de a bíró ennek ellenére sem ítélkezett, s végül Maigold pontozással.

Kik kerültek ujjabban a váradi állampolgárok listájára

A nagyváradi állampolgárok listájára legújabban a következőket vették fel:

Szent Jeromos-utcai lakosok: Réder Armin 2, Marián János 2, Kovács Mihályné 2, Gere József 2. Lőrincz István 15.

Lakatos-utcai lakos. Herczegh Jánosné 16.

Holbán tábornok (v. Széles) utcai lakosok: Balogh János 44, Kriszta Sándor 46, Bartók András 11, Balogh Dezső 38, Steh László 2, Csikos Imre 15, Bátori Kálmán 21, Barényi Béláné 46.

Calvin (v. Ritoók Zsigmond) utcai lakos: Gyémánt Mihály 22.

Krisztina-utcai lakos: Pászkal Deme-terné 1.

Rét-utcai lakos: Pálfi Boldizsár 25.

Hodosi Miklós-utcai lakosok: Peszkarin Sándorné 15, Peszkarin János 19, Nagy Sándor 15, Zölde Gábor 10, Zsigó György 19, Flureás Illés 16, Szász Tódorné 25, Futó Imre 16, Románszky Elek 16, Gergely Ferenc 21, Karácsonyi Antal 20, Stringó Demeter 25, Kiss

István 13, Valentik Lipótné 24, Gantner János 12, Fernbach Mihály 20, Szabó János 16, Ötvös Mihály 9, Mogyórósi Imre 20, dr. Jákó Sándorné 12, Mé- száros István 14, Botis János 13, Kusdar József 17.

Horia (v. Báthory) utcai lakosok: Csoma Gyula 7, Szabó Józsefné 16, Szabó József 15, Bernáth József 5, Róth Salamon 5, Goldman Miksa 8, Klein Salamon 3, Karácsondi József 5, Gyapjas Károly 13, Csoma Györgyné 7, Tegledi Sándorné 13, Balogh Lajosné 15, Balogh Sándor 15, Engel Lajos 16, Müller Sámuel 16, Csiszlitsky Béla 15, Wittmann Sámuelné 24, Wolff Kane 24, Wolff Herman 24, Glück Nátháné 10, Klein Lázár 16, Schwartz Józsefné 24, Weisz Márkusné 16, Weisz Jenő 16, Schwartz József 10, Fenicher Salamon 20, Simkó Éva 13, Blau József 16, Fernicher Nándor 20, Izsák Dávid 16, Friedmann Károlyné 16, Grünberger Simonné 20, Grünberger Rozália 20, Grünberger Ödön 20, Klein Dezsőné 6, Hersch Mózes 4, Stein Lajosné 16.

Női kabátok és ruhák legszebb kivitelben, legolcsóbban Hevesi áruházában Str. Nic. Iorga (Zöldfa-utca) 424

**Antic butorok
szőnyegek
porcellánok
poharak**
892

Interieur Altwien
Str. Delawrancea (Ritoók Zsigmond-u.) 30

A legszebb női
Legtökéletesebb férfi
Legjobb gyermek

Cipők

a „DERBY” cipőgyárban

készülnek. Legolcsóbb gyári szabott árak

Nagyváradi fióküzletek:

1. Bulevardul Regele Ferdinand 2. (Bazár-épület)
2. Str. Avram Iancu (Kossuth-utca) 5. szám Gyárépület
3. Str. Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 7 sz.

**Kerékpárok Gummik
Kalendánál 664
Javítások Alkatrészek**

**Télikabát
raglán
és öltöny**

különlegességeinket
idényelőtti olcsó árban árusítjuk

Havas és Grünfeld

posztó áruház Avram J. (Kossuth)-u. 8. Sasátjáróval szemben

Brillians, gyöngy,
arany éseztárgyak, ezüst evőeszközök, dísz tárgyak nagy választékban
Kálmán Sándor 709
ékszerész, Piața Unirii (Szt. László-
tér.) Ékszerkészítő műhely ugyanott
Telefon interurban 606.

A legjobb könyvek a Hegedüs Hirlapiroda kölcsönkönyvtárában!

Old-England

829 őszi újdonságai: mellények, blonsok, costümök, bőrke-
ztyük, divatharisnyák

megérkeztek.

Ha Linoleumot, viaszos vászont
gummi kabátot és szőnyeget
akar venni, tekintse meg

Haas Lipót

gyári fölerakatát, ahol legna-
gyobb választékban gyári aron
vásárolhat.

Telefon 4-63

Lerakatok:

CLUJ, Str. Universitatii No. 1.
TIMISOARA, Bulv. Reg. Ferdinand 7.

Felöltőszertü gummiöppeny di-
vaffazonban prima gumizással 875—
Viaszos vászon asztalterítő — 80—
Strapa futószőnyeg méterje — 120—
Ebedlőszőnyeg 160X250 gyö-
nyörű mintákban — — — 975—
Linoleum futószőnyeg méterje 155—
Linoleum ebédlőszőnyeg
200X250 — — — 1350—
Ottoman takaró 160X300 — 1650—
Bőrvásznak ipari célokra minő-
ségben — — — 185—
Ezenkívül mindenféle gummiárú
Celluloid gallér, kezelő
Torna- és házi cipők

**Győződjön meg az
alant felsorolt áruk
olcsó áraitól:**

1 matring fénypamut, feh. 2 Lei
1 DMC feh. 4 "
1 spulni cerna, kutyatejű, 8 "
400 l. 11 "
1 spulni cerna, Clark, 300 j. 32 "
1 Coals, 1000 j. 16 "
1 alsószál, 1000 j. 15 "
1 pár gyermekkeztű 5 "
1 pár patent gyermekharisnya I. 9 "
1 pár női selyemharisnya 130 "
1 drb gyermeksapka, téli 37 "
1 drb Sz-György szappan val. 9 "
Továbbá harisnyák, zsebkendők, kö-
tött, szövött- és rövidáru igen elő-
nyös árakban.

**Klein Sándor
és Társa**

Str. Episcopul Ciorogariu 1/a. sz. 913
(Uri-utca)

**Nem 5 napig
Nem 10 napig
Nem 15 napig**

hanem

egész éven át
férfi- és női divatkülön-
legességeket

legolcsóbban
és legjobban
csak

Schlésinger és Jung

cégnél str. Avram Iancu
(Kossuth-u.) 1, vásárolhat

**A legolcsóbb cipő bevásárlási forrás
Selejtes cipőáruház**

Str. Teatrului No. 4.

242

Színház-utca 4.

Raktárra érkeztek
a legfinomabb női, férfi és gyermekcipő különlegességek

30% pénzmegtakarítás

Mikes Ödön ünneplése

Nagyvárad művészi életének komoly eseménye zajlott le vasárnap délelőtt a Helikonban. Mikes Ödön festőművész 25 éves jubileumát ünnepelte Nagyvárad társadalma, gyönyörű biznyságául annak, hogy ez a város megérti és megbecsüli azokat a fiait, akik tehetségükkel a kulturfelépítés szolgálatába állottak.

Előkelő és nagyszámú közönség gyűlt egybe az ünnepségre, amelyet Marcus István művészeti felügyelő távollétében dr. Kocsán János ügyvéd nyitott meg. Nagyvárad társadalma nevében üdvözölte Mikes Ödönt, akinek működése élő cáfolata a „Senkisé próféta a maga házában” hagyományok elvének, hiszen ő nagyvárad i léte Nagyváradon bontotta ki tehetségét és itt indult meg azon a pályán, amelynek ez a jubileum egyik legszebb állomása. Barát Mór a várad festőművészek, Peredy György pedig a Szigligeti-társaság nevében üdvözölte a jubilánst, aki meghatva köszöntö meg az ünnepeltetést.

A beszédek elhangzása után megindult a vásár, amelynek folyamán az első délelőtti tíz kép elkelt.

A szabad idejét hiába ne töltse,
Főlegesen pénzt jó könyvekre költse
Havi negyven lejért önnék sok-sok
[könyv jár,
Ennyiért ad kölcsön a Hegedűs-
[könyvtár

A Hangya
várad közgyűlése

A nagyvárad népszövetségi Hangya fogyasztási szövetkezet vasárnap délelőtti tartotta meg évesi rendes közgyűlését. Dr. Stocker József elnök nyitotta meg a népes gyűlést, majd Zöldi Bertalan igazgató felolvasta az igazgatóság jelentését. A jelentés örömdetes biznyságát szolgáltatta annak a nagy-eredménynek, amelyet a Hangya egyrészt üzletkörünek bővítése, másrészt tagjainak ellátása terén elért. Elmult évi forgalma meghaladta az 5 millió lejt, úgy, hogy a közgyűlés 100.000 lejt szavazhatott meg a tagoknak vásárlási visszatérítésén. Az igazgatóságba új tag Straub Ferencet, a felügyelőbizottságba pedig Fábán Józsefet választották be. Végül a közgyűlés köszönetet szavazott az igazgatóságnak és a tisztviselőknek eredményes működésükért.

*
Ugy a kamatokat, mint a visszatérítés címén járó összegeket a Hangya irodájában vehetik a tagok.

NYILATKOZAT.

Fizetéseketelenné lett Lóblé cég hitelezői között intézkedés 200.000 lejel szerepeltetvén, hogy a szóbanforgó cég egyik helybeli bank utján korábban kiegyenlítették így a Lóblé H. cégnél in-
Polgári Takarékpénztár r. t.
Oradea-Mare.

Váratlan fordulat a Coroiu pénzügy-
igazgató elleni vizsgálatban

A hatalmas botránnyá dagadt Coroiu-ügyben ma érdekes fordulat állott be.

Ugyanis Coroiu pénzügyigazgató, miután Olteanu adminisztrátor a vizsgálatot megejtette, — felterjesztéssel fordult a pénzügyminiszterhez és felterjesztésében Olteanút elfogultsággal vádolva, kérte a minisz-

tert, hogy egy magasabb rangú tisztviselőt küldjön ki vizsgálatra. A pénzügyminiszter e kérésnek eleget is tett és utasította Simionescu kolozsvári pénzügyi vezérigazgatót, hogy szálljon ki Nagyváradra és folytasson új vizsgálatot a pénzügyigazgatóságban. Simionescu ma délután érkezik Nagyváradra.

Rejtélyes szadistabotrány
Budapestben

Mi történt az énekesnő Ritzbeli lakásán

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: A budapesti rendőrséget rejtélyes ügy foglalkoztatja két nap óta. Szombaton megjelent a főkapitányságon Meszler Matild 19 éves varrólány és személyes szabadság megsértése címén feljelentést tett Röder Sarolta kamaranékesnő ellen. A lány feljelentésében elmondja, hogy az énekesnő három hónappal ezelőtt a Háziasszonyok Országos Szövetsége útján varrónőnek szerződtette. Elfoglalta állását a

művésznő Ritz-szállóbeli lakásán. Itt azután az történt vele, hogy a különös természetű hölgy három hónapon át fogva tartotta, levetkőztette, hogy meg ne szokhassék és állandóan ütötte-verte. A lány egy örízetlen pillanatban mégis kiszökött s egy szobalány ruhájában egyenesen a rendőrségre rohant. A rejtélyes ügyben a rendőrség nyomozást indított, bár kissé fantasztikus a lány vallomása.

Borzalmas rablógyilkosság
Szalárdon

Megöltek egy öreg földesgazdát

Csak nemrég zárultak le annak a bűnténynek aktái, amelyet az elmúlt évben követtek el Szalárdon és tegnap már egy újabb borzalmas gyilkosság zavarta meg a békés biharmegyei község nyugalma. Ma reggel ugyanis vérbefagyva, holtan találtak ágyában Nagy Bálint ottani jómódu gazdálkodót, akit az éjszaka folyamán ismeretlen tettesek kiraboltak és meggyilkoltak.

Nagy Bálint 80 éves öreg ember volt, aki egyedül lakott házában. Jómódu ember hírében állott, könnyen megmagyaráz-

ható tehát az elvetemült gyilkosok eljárása. Éjszaka az ablakon át lopóztak be a lakásba, s a védtelen, gyöngé öreggel gyorsan végeztek, még csak dulakodás sem volt közöttük, legalább is arra vall az a körülmény, hogy Nagy Bálintot hátulról támadták meg. A hulla fiútvén és nyakszirtén egy-egy véres kés-szúrás és a feldult, kirabolt lakás jelzi a brutális gyilkosok munkáját.

A nagyvárad ügyészség azonnal bevezette a vizsgálatot és elrendelte a holttest felboncolását

Misztifikáció a belügyi cenzuraosztály
egy állítólagos levelével

A Nagyvárad Estilap 1924 szeptember 27-i számában foglalkoztunk egy a belügyminiszteri cenzuraosztályához közzé-állt egyénnek állítólagos levelével, s amelyet dr. Wohl Márkhoz az erdélyi könyvkereskedők egyesületének főtákarához intézett. E közleményben — amelynek egyik címe ez volt: „Van még megértő humor a bürokráciában” — kiszakított részleteket közöltünk az említett, az állítólag hivatalos személyiség leveléből, amely válasz lett volna Wohl Márknak egy régebbi beadványára. A levél tényleg grotesk kitételeket tartalmazott, de most meggyőződünk róla, sem a belügyi cenzuraosztálytól sem általában a belügyminiszteriumból egyetlen tisztviselő sem küldött olyan levelet, amelyről szó esett, nyilvánvaló tehát, hogy úgy Wohl

Márk dr. s ennek nyomán tudósítónk is misztifikációnak lett áldozata, amit természetesen leginkább mi fájlatunk.

Készséggel leszögezzük azt a tényt is, hogy a Wohl Márk dr. által a detailista könyvkereskedők nevében benyújtott kérvényt a belügyi cenzura osztály a mai napig meg sem kapta, s így arra választ nem is küldhetett Váradra. Az meg éppen eszünk ágában sem volt, hogy a

Új adatok a pesti szerelmi dráma előzményeiből

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: A rendőri nyomozás megállapította, hogy Kosztka Árpád kincstári főtanácsost hét esztendei házassága alatt ötször hagyta el a felesége. Apósa többször kibékítette őket és a gyilkosság

elkövetése előtt is találkozniok kellett volna. Ezért akart Kosztka feleségének telefonálni. Valerian huszárezredes szombaton óriási részvét mellett, díszes katonai pompával temet-

belügyi cenzuraosztályról feltegyük, hogy ilyen komoly kérdésekben tréfás hangon intézkedik. Szívesen konstatáljuk mind ezt annál is inkább, mert a belügyi cenzuraosztály jóindulatát volt már alkalma a magyar sajtónak többször kétséget kizáróan tapasztalni.

MAI ZÜRICH NYITÁS

BERLIN	12450	PRAGA	1560—
NEWYORK	52250	BUDAPEST	0068
LONDON	23150	BUKAREST	2750
PÁRIS	2750—	BECS	7375

Szende Károly
letartóztatásban marad

Szende Károly, a selyemcsempészési pör egyik vádlottját a vádtanács tudvalevőleg azért nem helyezte szabadlábra, mert nem román állampolgár. Szende ügyvédje, dr. P. Jonel Bancila, a végzés ellen kifogással élt, azzal érvelve, hogy az állampolgárságról szóló törvény 56. §-a szerint Szende állampolgárnak minősítendő, mert ez a paragrafus azt írja elő, hogy román szülők gyermekei is állam polgárok. A vádtanács tegnap elutasította ezt a kifogást azzal az indoklással, hogy ő nem léven hivatott a törvény elbírálására, csupán honosítási bizonyítvány alapján ismerheti el Szende állampolgárságát.

Értesülésünk szerint Szende a vádtanács határozatát megfellebbezi a táblához és egyúttal 100.000 lej biztosítékot ajánl fel szabadlábra helyezése esetére.

Színház

Hétfő: Vera Mirceva, ujdonság először, A bérlet.

Kedd: Vera Mirceva, ujdonság másodszor, B bérlet.

Szerda: Marinka táncosnő, Lengyel Irén, Betegh Béby, Rohonczy Mihály első föléptével, bérletszünetben.

Csütörtök: Antónia, A bérlet.

Péntek: Mézeskalács, B bérlet.

Szombat: Lila álac, bemutató ujdonság először, bérletszünet.

— Vera Mirceva. A bűnön keresztül is diadalmaskodó szerelem csodálatosan szép költeménye az az orosz dráma, melyet hétfőn mutat be a színház drámai együttese. Vera Mirceva a megtévedt asszony típusa, akit a férfi nagy és nemes szerelme megment a bűnhődés posványától. Az orosz írók mélyes tudása és lélektani ismerte jellemzik ezt a drámát, melynek minden jelenete magát az életet tárja elénk. A Vera Mirceva főszerepét a megtévedt asszonyt Jósika Mici játssza az ő utólráhetetlen asszonyi művészetével, míg a siker többi részét a kitűnő drámai anszamlé tagjai Körösi Juci, Tóth Elek, Martinek, Stoll, Hetényi, Galambos, Sós és Hevesi kiforrott művészete biztosítja. A dráma hétfőn A és kedden B bérletben kerül színre.

Lechner Szőrmeáruház**Új modellek. Nagy választék. Olcsó árak.****Str. Ciorogar (Uri-u.) 4.**

772

Állástalan**háztartási alkalmazottaknak****ingyen hirdet a Nagyváradai Estilap****APRÓ HIRDETÉSEK**

Szavanként 3 lei. Vastag betűvel 6 lei. Legkisebb apróhirdetés (10 szó) ára 30 lei. Állástkeresők kedden és pénteken délután ingyen aprót kapnak, a rendes napokon 25 % kedvezményt

LEVELEZÉS

SZOLID és megbízható cég Kertész Reclam üzlete Rimanóczy-utcán, hol divat őszi kosztüm kabát és női ruha szövetek olcsóbbak, mint bárhol. 394

LÓRA. Távirat ment. A. kedden este Clujról érkezik. Várom!! Hu. 976

I...il Aljas rágalom vádjait nem ismerem el! Legyen pénteken szokott helyen. E. 977

LILI. Gratulálok, Palkó. 978

SIKER jegyében jelégére levél van. 979

BOCACCIO jelégén levél van. 980

LAKÁS

KÜLÖNBEJARATU butorozott szobát keresek központban, 1 személy, magas bért fizetek. Címet a Hegedűs Hirlapirodába kérek. 943

KÉTSZOBÁS butorozott szobát keresek a központban sürgősen. Cím a Hegedűs Hirlapirodában. 969

BUTOROZOTT szobát keresek konyha és fürdőszoba használatra, magas bért fizetek. Címet a Hegedűs Hirlapirodába kérek. 970

ALKALMAZÁS

PERFEKT szobaleányt keresek október 15-re. Sonnenfeld Andorné, Strada Printul Carol (Szilágyi Dezső-utca) 6. 973

ÜGYES szobaleányt keresek Ullmann Sándorné, Piata Mihail Viteazul (Nagy-piac) tér 11. 919

HAZVEZETŐNŐ ajánlkozik, esetleg vidékre. Thury Margit, Fürdő-utca 4. 959

SZOBALÉANY és egy segítő leány harmadiknak azonnalra is felvétetik. Rimanóczy-utca 11. szám, emelet. 987

PERFEKT gyors és gépirónő több éves gyakorlattal állását változtatná. Strada Nicolae Jorga (Zöldfa-utca) 9. I-13. szám. 962

Bilanzführiger Buchhalter (Reichs-deutscher) zur zeit als Oberbuchhalter tätig wünscht sich per baldigst zu verändern, evtl. auch als Korrespondent oder dergl. Gefl. Offerten erbeten unter „Buchhalter“ an die Expedit, des Blattes. 955

TELEFONOS kisasszonyt, fiatal munkaerőt keres Sonnenfeld Adolf Rt. Strada Printul Carol (Szilágyi Dezső-utca) 6. Csak írásbeli ajánlatok vétetnek figyelembe.

GYORS- és gépirásban perfect, jó folyóírással bíró egy-két évi gyakorlattal bíró fiatalembert keres nagy vállalat. Ajánlatok fizetési igényével Hegedűs Hirlapirodába „Nagyvállalat” alatt kéretnek. 986

30-40 év körüli józanéletű, női párdés kocsis felvétetik a Lászlómalomban, hol a pályázók jelentkezhetnek. 985

Gyékény papucsok, táskák utazókosarak, szappanok, fésűk, háztartási cikkek **Farkas áruházban** Str. Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 5. 956

FÖMOLNÁR elsőrangú szakember, több éves nagymalmokban szerzett gyakorlattal, jó bizonyítványokkal, román vagy német nyelvtudással keres tetik bukaresti — napi 15 vagont produkáló — malomhoz. Jó fizetés és lakás. Cím: Moara Olmazu, Bucuresti, Soseaua Stefan cel Mare 57. 974

INTELLIGENS leány 1-2 gyermek mellé ajánlkozik. Cím a kiadóban. 975

FA-gabona- és fűszerszakmában jártas, mérlegképes könyvelő állást keres. Megkereséseket kér „Agilis” jelégére a Hegedűs Hirlapirodába. 971

Kiárulás! Október 30-ig mélyenleszállított árban vásárolhat porcellán, üveg és háztartási cikket **a Farkas áruházban** Strada Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 5. 956

HÁROM vagon őrlőképeségű automikus vasmal és exportmalom keres azonnali belépésre teljes szakképzett, ségű, szorgalmas és józan alomlárral. Fizetési igények megjelölésével ajánlatok Varga Mihály és Tsa Csantavér, Jugoszlávia. 922

PERFEKT szobaleányt keresek október 15-re. Sonnenfeld Andorné, Strada Printul Carol (Szilágyi Dezső-utca) 6. 973

PERFEKT román, magyar, német kereskedelmi végzett, kereskedelmi gyakorlatl bíró 30 éves hivatalnok, kaucióképes, megfelflő állást keres. Címet Hegedűs Hirlapirodába. 984

KERESEK magyar tanítónőt, ki nemetül is beszél 10-12 éves leánykákhoz a délutáni órákra. Róna, Strada Alexandri (Teleki-utca) 9. II. em. 967

FELSŐRUHA, kosztüm, télikabát varrást vállal Milák Lajosné, Calea Victoriei (Kolozsvári-utca) 110. 968

GYERMEK mellé ajánlkozom. Erős Erzsébet, Strada Avram Jancu (Kossuth-utca) 4. Gredinarnál. 960

100 lei egy filczkalap**alakítása az „ERZSÉBET” szalonba, Sas-passage****Előrendű munka. Pontos kiszolgálás****Párisi és bécsi modellek érkeztek****ADÁS-VÉTEL**

ELADÓ egy szalmakalap varrógép. Cím: Blum Géza, Strada Alexandri (Teleki-utca) 39. 982

ELADÓ ebédlő, háló, nappali komplett szoba, ágyak, szekrény, fekete fából gott konzul tükör és kis asztal, szobamozsi teljesen jó, hosszú zongora. Bul. Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 30. jobbra, Szász. 841

Diákegyenruhákra **SZÖVETET** és iskolai kötényekre **glottot** legolcsóbban 360

SZÉKELY posztóáruházában vásárolhatunk. **Str. Avram J. (Kossuth-utca) 5**

VAROSI bunda szilkskin gallérral teljesen jókarban eladó. Bulevardul Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 30. jobbra. Szász. 829

EGY nagyon finom damaszt abrosz 12 személyes és egy rövid női bunda eladó. Bulevardul Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 30. Szász. 947

EGY jóforgalmu. lakatos műhely a város központjában, más vállalat miatt azonnal eladó. Értekezni ugyanott. Str. General Mosoiu (Mezey Mihály-utca) 1. 940

KÜLÖNFÉLE butorok, mosdó, márvány lappal, tükörrel eladók. Strada Calvin (Ritoók Zsigmond) utca 26. 961

KÜLÖNFÉLÉK

ELVESZETT vasárnap a Rimanóczy fürdőben pénztárcám, 5 vagy 600 lei pénzzel és katonai igazolvánnyal. Kérem a megtalálót legalább az igazolványokat juttassa vissza a Hegedűs Hirlapirodába. 988

KERESKEDELMI Csarnokban vagy Pál vendéglőben vasárnap zöld Borsalinó kalapot szürkével elcseréltem. Kérem az illetőt szíveskedjék jelentkezni. Cím a Hegedűs Hirlapirodában. 983

KITUNÓ házikoszt kapható uri helyen. Cím a kiadóban.

KITUNÓ házikoszt kapható uri helyen. Cím Hegedűs Hirlapirodában. 950

Mondani sem kell

hogy elsőrangú különféle öltöny, raglán, télikabát különlegességek a legszolidabb árban

Kenéz Ferenc

uriszabónál, Str. Ep. Ciorogariu (Uri-utca) 29. gimnáziummal szemben szerethetők be, ahol a legújabb divatu szövetek állandóan raktáron vannak 868

25-30 leit

fizetek egy 931

liba tolláért

a neolog ízr. lépődében.

Engross

180

arany, ezüst, nickel-órak, Brillíant aranyárak, óra-fournitúrákból nagy raktár. Rendkívül olcsó árak!! Brillíantot, aranyat beváltok!!

HERBST FÜLÖP

Bul. Regele Ferdinand 9.

Iskolaszerek

387

fűzetek, táskák, vonalzők, írónok és körzők stb. nagy választékban

Telefon 623.

Mégay és Lászlóné

Oradea-Mare.

Str. Avram Iancu (Kossuth-utca) 2. Sz.

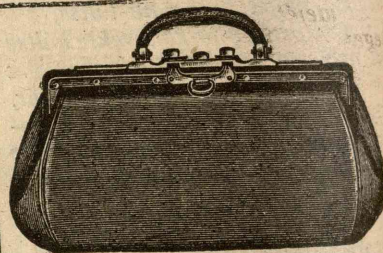
Ebédlő**modern vitrinrel**

6 borszék, 2 bõrfotel,

palisander 50,000 leiért

sürgõsen eladó

Cím

Sternberg, Kishidfõ

A legjobb kivite il bõr-, fieber- és vázonzõbõrdõk, valamint berendezett kazetták és iskolatáskák detailban isaphatók engross ák mellett a Nagyvárad Bõrõndáru és Táskagyárban Cuza Voda (Szacsvey-u.) 18. Javításokat is vállalunk. Nagyvárad Bõrõndáru és Táskagyár 894 Cuza Voda (Szacsvey-utca) 18.

Ha külfõldre akar utazni

forduljon bizalommal

„MERCUR” hirdetési iroda és ügynökség

Str. General Mosoiu 7, a tüzoltõ lakatnyával szemben, hol

utlevélre vizumokat

olcsón, gyorsan és pontosan megszerzõd.

Megbízásokat elvállalunk.

Naponta indítunk futárt Cluj, Brassó, Temesvár és Bucarestbe.

Hirdetéseket az õsszes román**lial újságok részére felveszõdnek**

Telefon: 2-21.

ELADÓ 42 hold föld szép tájnyával, istállóval átvehet 560.000. — Házak 68.000-3.000.000-ig. Szõlõk 30.000-1.000.000 leig. Értekezni NÉNÁL. Nilgesztelep. 3-6 Körös-u. 21.

I. rendû tiszta dísznõzsin kgm-ként 67 lei árért ugyanolyan minõségû

perzselt szalonna

kgr-ként 58 lei árért kapható

a Gazdasági Takarékpénztár

termény- és áruraktárában

Salonta-Mare

Sonnenfeld Adolf részv. társ.